

Michael Vejgaard Hansen

Carsten Johnsen

Poul Wisniewski

Erik Munk

**Copenhagen Import ApS**

Skovbrynet 30

2880 Bagsværd

(CVR.nr. 28 30 18 39)

**Årsrapport**

for perioden

1. januar - 31. december 2012

Godkendt på selskabets ordinære  
generalforsamling, d. 15/4-2013

Dirigent:

---

Anne-Mette Skak Hansen

## **Indholdsfortegnelse**

**Side**

### **Påtegninger**

Ledelsespåtegning.....	2
Den uafhængige revisors påtegning på årsregnskabet.....	3 - 4

Selskabsoplysninger.....	5
--------------------------	---

### **Årsregnskab 1. januar 2012 - 31. december 2012**

Anvendt regnskabspraksis.....	6 - 9
Resultatopgørelse.....	10
Balance.....	11 - 12
Noter.....	13

## **Ledelsespåtegning**

Direktionen har dags dato aflagt årsrapporten for 2012 for Copenhagen Import ApS.

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Jeg anser den valgte regnskabspraksis for hensigtsmæssig, således at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver og passiver, finansielle stilling samt resultatet.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Gladsaxe, den 14. marts 2013

**Direktion:**

Anne-Mette Skak Hansen

## **Den uafhængige revisors påtegning på årsregnskabet**

### *Til kapitalejerne i Copenhagen Import ApS*

Vi har revideret årsregnskabet for Copenhagen Import ApS for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2012 der omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance og noter. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

### **Ledelsens ansvar for årsregnskabet**

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

### **Revisors ansvar**

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om årsregnskabet på grundlag af vores revision. Vi har udført revisionen i overensstemmelse med internationale standarder om revision og yderligere krav ifølge dansk revisorlovgivning. Dette kræver, at vi overholder etiske krav samt planlægger og udfører revisionen for at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet er uden væsentlig fejlinformation.

En revision omfatter udførelse af revisionshandlinger for at opnå revisionsbevis for beløb og oplysninger i årsregnskabet. De valgte revisionshandlinger afhænger af revisors vurdering, herunder vurdering af risici for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl. Ved risikovurderingen overvejer revisor intern kontrol, der er relevant for virksomhedens udarbejdelse af et årsregnskab, der giver et retvisende billede. Formålet hermed er at udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke at udtrykke en konklusion om effektiviteten af virksomhedens interne kontrol. En revision omfatter endvidere vurdering af, om ledelsens valg af regnskabspraksis er passende, om ledelsens regnskabsmæssige skøn er rimelige samt den samlede præsentation af årsregnskabet.

Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

Revisionen har ikke givet anledning til forbehold.

*FORTSÆTTES PÅ NÆSTE SIDE*

## **Den uafhængige revisors påtegning på årsregnskabet (fortsat)**

### **Konklusion**

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2012 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2012 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Roskilde, den 14. marts 2013

**ERIK MUNK**  
Statsautoriseret Revisionsaktieselskab  
Ringstedvej 71, 4000 Roskilde

Poul Wisniewski  
Statsaut. revisor

## Selskabsoplysninger

### Selskabet

Copenhagen Import ApS  
Skovbrynet 30  
2880 Bagsværd

Hjemmeside: [www.paradisvej.com](http://www.paradisvej.com)  
E-mail: [info@paradisvej.com](mailto:info@paradisvej.com)

Cvr-nr.: 28 30 18 39  
Stiftet: 1. maj 1999  
Hjemsted: Gladsaxe  
Regnskabsår: 1. januar - 31. december

### Direktion

Anne-Mette Skak Hansen

### Revisor

Erik Munk, Statsautoriseret Revisionsaktieselskab  
Ringstedvej 71  
4000 Roskilde

## **Anvendt regnskabspraksis**

Årsrapporten for Copenhagen Import ApS for 2012 er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for klasse B-virksomheder.

### **Ændring i anvendt regnskabspraksis**

Regnskabspraksis er uændret i forhold til sidste år.

### **Generelt om indregning og måling**

I resultatopgørelsen indregnes indtægter i takt med, at de indtjenes, herunder indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser. I resultatopgørelsen indregnes ligeledes alle omkostninger, herunder afskrivninger og nedskrivninger.

Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde selskabet, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå selskabet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet for hver enkelt regnskabspost nedenfor.

Visse finansielle aktiver og forpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvorved der indregnes en konstant effektiv rente over løbetiden. Amortiseret kostpris opgøres som oprindelig kostpris med fradrag af eventuelle afdrag samt tillæg/fradrag af den akkumulerede amortisering af forskellen mellem kostpris og nominelt beløb.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige tab og risici, der fremkommer inden årsrapporten aflægges, og som be- eller afkræfter forhold, der eksisterede på balancedagen.

Selskabet har valgt at sammendrage posterne nettoomsætning, omkostninger til råvarer og hjælpematerialer, andre driftsindtægter samt andre eksterne udgifter til posten bruttofortjeneste.

## **Resultatopgørelsen**

### **Bruttofortjeneste**

Bruttofortjeneste opgøres som nettoomsætningen med fradrag af omkostninger til råvarer og hjælpematerialer, andre eksterne omkostninger samt tillæg af andre driftsindtægter.

### **Nettoomsætning**

Nettoomsætningen ved salg af handelsvarer og færdigvarer indregnes i resultatopgørelsen, såfremt levering og risikoovergang til køber har fundet sted inden årets udgang. Nettoomsætning indregnes excl. moms og med fradrag af rabatter i forbindelse med salget.

### **Omkostninger til råvarer og hjælpematerialer**

Omkostninger til råvarer og hjælpematerialer omfatter de omkostninger, der er medgået til at opnå årets omsætning.

## **Anvendt regnskabspraksis**

### **Andre eksterne udgifter**

Andre eksterne udgifter omfatter omkostninger til distribution, salg, reklame, administration, lokaler, tab på debitorer, operationelle leasingomkostninger m.v..

### **Finansielle poster**

Finansielle indtægter og omkostninger indregnes i resultatopgørelsen med de beløb, der vedrører regnskabsåret. Finansielle poster omfatter renteindtægter og –omkostninger samt tillæg og godtgørelse under acontoskatteordningen m.v..

### **Skat af årets resultat**

Årets skat, som består af årets aktuelle skat og forskydning i udskudt skat, indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte på egenkapitalen med den del, der kan henføres til posteringer direkte på egenkapitalen.

## **Balancen**

### ***Anlægsaktiver***

#### **Materielle anlægsaktiver**

Materielle anlægsaktiver måles til kostpris med fradrag af akkumulerede af- og nedskrivninger.

Afskrivningsgrundlaget er kostpris med fradrag af forventet restværdi efter afsluttet brugstid.

Kostprisen omfatter anskaffelsesprisen samt omkostninger direkte tilknyttet anskaffelsen indtil det tidspunkt, hvor aktivet er klar til at blive taget i brug.

Der foretages lineære afskrivninger baseret på følgende vurdering af aktivernes forventede brugstider:

Indretning af lejede lokaler, 5 år.

Andre anlæg, driftsmateriel og inventar, 5 år.

Aktiver med en kostpris på under kr. 12.300 pr. enhed indregnes som omkostninger i resultatopgørelsen i anskaffelsesåret.

Fortjeneste eller tab ved afhændelse af materielle anlægsaktiver opgøres som forskellen mellem salgspris med fradrag af salgsmkostninger og den regnskabsmæssige værdi på salgstidspunktet. Fortjeneste eller tab indregnes i resultatopgørelsen under andre driftsindtægter og - omkostninger.

## **Anvendt regnskabspraksis**

### **Finansielle anlægsaktiver**

#### **Andre tilgodehavender**

Andre tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, der sædvanligvis svarer til nominel værdi. Værdien reduceres med nedskrivning til imødegåelse af forventede tab.

#### ***Omsætningsaktiver***

##### **Varelager**

Varebeholdninger måles til kostpris efter FIFO-metoden. I tilfælde, hvor nettorealisationseværdien er lavere end kostprisen, nedskrives til denne lavere værdi.

Kostpris for handelsvarer omfatter anskaffelsespris med tillæg af hjemtagelsesomkostninger.

Nettorealisationseværdi for varebeholdninger opgøres som salgspris med fradrag af færdiggørelsesomkostninger og omkostninger, der afholdes for at effektivere salget, og fastsættes under hensyntagen til omsættelighed, ukurans og udvikling i forventet salgspris.

#### **Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser**

Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser måles til amortiseret kostpris, der sædvanligvis svarer til nominel værdi. Værdien reduceres med nedskrivning til imødegåelse af forventede tab.

#### **Øvrige tilgodehavender**

Øvrige tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, der sædvanligvis svarer til nominel værdi. Værdien reduceres med nedskrivning til imødegåelse af forventede tab.

#### **Periodeafgrænsningsposter**

Periodeafgrænsningsposter indregnet under aktiver omfatter afholdte omkostninger vedrørende efterfølgende regnskabsår.

#### ***Forpligtelser***

##### **Skyldig skat og udskudt skat**

Aktuelle skatteforpligtelser og tilgodehavende aktuel skat indregnes i balancen som beregnet skat af årets skattepligtige indkomst reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster samt for betalte acontoskatter.

Udskudt skat måles efter den balanceorienterede gælds metode af midlertidige forskelle mellem regnskabsmæssig og skattemæssig værdi af aktiver og forpligtelser. I de tilfælde, f.eks. vedrørende aktier, hvor opgørelse af skatteværdien kan foretages efter alternative beskatningsregler, måles udskudt skat på grundlag af den planlagte anvendelse af aktivet henholdsvis afvikling af forpligtelsen.

Udskudte skatteaktiver, herunder skatteværdien af fremførselsberettiget skattemæssigt underskud, måles til den værdi, hvortil aktivet forventes at kunne realiseres, enten ved udligning i skat af fremtidig indtjening eller ved modregning i udskudte skatteforpligtelser inden for samme juridiske skatteenhed. Eventuelle udskudte nettoskatteaktiver måles til nettorealisationseværdi.

## **Anvendt regnskabspraksis**

Udskudt skat måles på grundlag af de skatteregler og skattesatser, der med balancedagens lovgivning vil være gældende, når den udskudte skat forventes udløst som aktuel skat.

Ændring i udskudt skat som følge af ændringer i skattesatser indregnes i resultatopgørelsen.

For indeværende år er anvendt en skattesats på 25%.

## **Gældsforpligtelser (kort- og langfristede)**

Gæld i øvrigt er målt til amortiseret kostpris svarende til nominel værdi.

## **Omregning af fremmed valuta**

Transaktioner i fremmed valuta omregnes til transaktionsdagens kurs. Valutakursdifferencer, der opstår mellem transaktionsdagens kurs og kursen på betalingsdagen, indregnes i resultatopgørelsen som en finansiel post. Hvis valutapositioner anses for sikring af fremtidige pengestrømme, indregnes værdireguleringerne direkte på egenkapitalen.

## Resultatopgørelse for perioden 1. januar - 31. december 2012

Note	<u>2012</u>	<u>2011</u> <i>1.000 kr</i>
<b>Bruttofortjeneste</b>	<b>715.689</b>	<b>826</b>
2 Personaleomkostninger.....	424.977	461
<b>Resultat før afskrivninger</b>	<b>290.712</b>	<b>365</b>
Af- og nedskrivninger af materielle og immaterielle anlægsaktiver.....	51.934	46
<b>Resultat af primær drift</b>	<b>238.778</b>	<b>319</b>
Andre finansielle indtægter.....	46	1
Andre finansielle omkostninger.....	4.345	10
<b>Resultat før skat</b>	<b>234.479</b>	<b>310</b>
Skat af årets resultat.....	59.046	80
<b>Årets resultat</b>	<b>175.433</b>	<b>230</b>
Forslag til resultatdisponering:		
Ekstraordinært udbytte for regnskabsåret .....	100.000	0
Overført til næste år.....	75.433	230
<b>Disponeret i alt</b>	<b>175.433</b>	<b>230</b>

## Balance pr. 31. december 2012

Note	<u>2012</u>	<u>2011</u>
<b><u>Aktiver</u></b>		<i>1.000 kr</i>
<b>Anlægsaktiver:</b>		
Materielle anlægsaktiver:		
Indretning lejede lokaler.....	51.382	70
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar.....	80.743	114
Finansielle anlægsaktiver:		
Andre tilgodehavender.....	<u>137.570</u>	<u>179</u>
<b>Anlægsaktiver i alt</b>	<b><u>269.695</u></b>	<b><u>363</u></b>
<b>Omsætningsaktiver:</b>		
Varelager:		
Fremstillede varer og handelsvarer.....	678.850	605
Tilgodehavender:		
Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser.....	15.340	8
Tilgodehavender hos tilknyttede virksomheder.....	67.433	47
Periodeafgrænsningsposter.....	0	70
Likvide beholdninger:		
Likvide beholdninger.....	<u>584.145</u>	<u>679</u>
<b>Omsætningsaktiver i alt</b>	<b><u>1.345.768</u></b>	<b><u>1.409</u></b>
<b>Aktiver i alt</b>	<b><u><u>1.615.463</u></u></b>	<b><u><u>1.772</u></u></b>

## Balance pr. 31. december 2012

Note		<u>2012</u>	<u>2011</u>
	<b><u>Passiver</u></b>		<i>1.000 kr</i>
	<b>Egenkapital:</b>		
3	Virksomhedskapital.....	125.000	125
3	Overført overskud eller underskud.....	<u>1.029.747</u>	<u>954</u>
	<b>Egenkapital i alt</b>	<b><u>1.154.747</u></b>	<b><u>1.079</u></b>
	<b>Hensatte forpligtelser:</b>		
	Hensættelse til udskudt skat.....	<u>5.171</u>	<u>7</u>
	<b>Hensatte forpligtelser i alt</b>	<b><u>5.171</u></b>	<b><u>7</u></b>
	<b>Gældsforpligtelser (kort- og langfristede):</b>		
	<i>Kortfristede:</i>		
	Leverandører af varer og tjenesteydelser.....	142.437	125
	Selskabsskat.....	61.350	35
	Anden gæld.....	251.758	526
	Foreslået udbytte for regnskabsåret.....	<u>0</u>	<u>0</u>
	<b>Gældsforpligtelser i alt</b>	<b><u>455.545</u></b>	<b><u>686</u></b>
	<b>Passiver i alt</b>	<b><u>1.615.463</u></b>	<b><u>1.772</u></b>
4	Eventualposter m.v.		
5	Pantsætninger og sikkerhedsstillelser		
1	Hovedaktiviteter		

## Noter til årsrapporten

### Note 1 - Hovedaktiviteter

Selskabets hovedaktivitet er forhandling af børnetøj og legetøj via webshoppen Paradisvej.com samt via en butik lokaliseret i Ringsted by-midte.

### Note 2 - Personaleomkostninger

	2012	<i>Sidste år 1.000 kr</i>
Lønninger og gager.....	423.750	457
Andre omkostninger til social sikring.....	1.227	4
	<b>424.977</b>	<b>461</b>
	<b>424.977</b>	<b>461</b>

### Note 3 - Egenkapital

	<u>1/1-2012</u>	<u>Til- / afgang</u>	<u>Forslag til resultat- fordeling</u>	<u>31/12-2012</u>
Virksomhedskapital.....	125.000	0		125.000
Overført overskud eller underskud..	954.314	0	75.433	1.029.747
	<b>1.079.314</b>	<b>0</b>	<b>75.433</b>	<b>1.154.747</b>
	<b>1.079.314</b>	<b>0</b>	<b>75.433</b>	<b>1.154.747</b>

### Note 4 - Eventualposter m.v.

Selskabet har indgået en huslejekontrakt med 6 måneders opsigelsesvarsel fra lejers side.

### Note 5 - Pantsætninger og sikkerhedsstillelser

Af likvide midler er tkr. 25 stillet som sikkerhed for PBS-International.